

P-2491/02IT

Risposta data dal sig. Monti
a nome della Commissione
(26 settembre 2002)

Per quanto riguarda la possibile infrazione alle norme in materia di aiuti di Stato nel caso in questione, la Commissione ricorda che solo i vantaggi accordati direttamente o indirettamente tramite risorse di Stato sono considerati come aiuti ai sensi dell'articolo 87 del trattato CE, come confermato dalla giurisprudenza della Corte di giustizia¹.

La Commissione constata che la riqualificazione del terreno in questione non sembra implicare trasferimenti diretti o indiretti di risorse né da parte della città di Madrid né da parte della Comunità autonoma di Madrid. Il fatto che la riqualificazione conferisca un vantaggio al Real Madrid non basta di per sé a conferirle un carattere di aiuto di Stato ai sensi dell'articolo 87 del trattato CE.

Sulla base delle informazioni in suo possesso, la Commissione ritiene pertanto che non esistano ragioni sufficienti per esaminare il caso alla luce delle disposizioni del trattato CE relative agli aiuti di Stato.

¹ Causa C-379-98, Preussen Elektra AG contro Schleswag AG, 13 marzo 2001, Racc. I-02099.